C/2026/4517

19.8.2026

CINNEADH ÓN gCOIMISIÚN

an 8 Meitheamh 2026

maidir le treoir a thabhairt don riarthóir lárnach athruithe ar tháblaí leithdháileacháin náisiúnta na Gearmáine, na Slóivéine agus na Fionlainne a chur isteach i gClárlann an Aontais

(C/2026/4517)

TÁ COIMISIÚN AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (AE) Uimh. 389/2013 ón gCoimisiún an 2 Bealtaine 2013 lena mbunaítear Clárlann de chuid an Aontais de bhun Threoir 2003/87/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Chinneadh Uimh. 280/2004/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle agus Chinneadh Uimh. 406/2009/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle agus lena n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 920/2010 ón gCoimisiún agus Rialachán Uimh. 1193/2011 ([1]) ón gCoimisiún, agus go háirithe an dara fomhír d'Airteagal 52(2) de,

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) An 27 Aibreán 2011 ghlac an Coimisiún Cinneadh 2011/278/AE ([2]) lena gcinntear rialacha uile-Aontais idirthréimhseacha maidir le leithdháileadh comhchuibhithe lamháltas astaíochtaí saor in aisce de bhun Airteagal 10a de Threoir 2003/87/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle ([3]). De bhun Airteagal 27 de Rialachán Tarmligthe (AE) 2019/331 ón gCoimisiún ([4]), leanann Cinneadh 2011/278/AE d'fheidhm a bheith aige maidir le leithdháiltí a bhaineann leis an tréimhse roimh an 1 Eanáir 2021. Baineann gach leithdháileadh faoina dtugtar fógra agus dá dtagraítear sa chinneadh seo le leithdháileadh lamháltas astaíochtaí saor in aisce le haghaidh na tréimhse ó 2013 go 2020.

(2) An 5 Meán Fómhair 2013, ghlac an Coimisiún Cinneadh 2013/448/AE ([5]) maidir le bearta náisiúnta trasuite le haghaidh leithdháileadh lamháltas astaíochtaí saor in aisce idirthréimhseach le haghaidh na tréimhse idir 2013 agus 2020, de bhun Airteagal 10a de Threoir 2003/87/CE.

(3) Le Cinneadh 2014/9/AE ([6]), rinne an Coimisiún Cinneadh 2010/2/AE ón gCoimisiún ([7]) agus Cinneadh 2011/278/AE a leasú a mhéid a bhaineann leis an liosta earnálacha agus fo-earnálacha a mheastar a bheith i mbaol mór sceite carbóin (dá ngairtear 'liosta sceite carbóin' anseo feasta).

([1]) IO L 122, 3.5.2013, lch. 1.
([2]) Cinneadh 2011/278/AE ón gCoimisiún an 27 Aibreán 2011 lena gcinntear rialacha uile-Aontais idirthréimhseacha maidir le leithdháileadh comhchuibhithe lamháltas astaíochtaí saor in aisce de bhun Airteagal 10a de Threoir 2003/87/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L 130, 17.5.2011, lch. 1).
([3]) Treoir 2003/87/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 13 Deireadh Fómhair 2003 lena mbunaítear córas maidir le trádáil lamháltas astaíochtaí gás ceaptha teasa laistigh den Aontas agus lena leasaítear Treoir 96/61/CE ón gComhairle (IO L 275, 25.10.2003, lch. 32).
([4]) Rialachán Tarmligthe (AE) 2019/331 ón gCoimisiún an 19 Nollaig 2018 lena gcinntear rialacha uile-Aontais idirthréimhseacha maidir le leithdháileadh comhchuibhithe lamháltas astaíochtaí saor in aisce de bhun Airteagal 10a de Threoir 2003/87/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L 59, 27.2.2019, lch. 8).
([5]) Cinneadh 2013/448/AE ón gCoimisiún an 5 Meán Fómhair 2013 maidir le bearta náisiúnta trasuite le haghaidh leithdháileadh lamháltas astaíochtaí saor in aisce idirthréimhseach i gcomhréir le hAirteagal 11(3) de Threoir 2003/87/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L 240, 7.9.2013, lch. 27).
([6]) Cinneadh 2014/9/AE ón gCoimisiún an 18 Nollaig 2013 lena leasaítear Cinneadh 2010/2/AE agus Cinneadh 2011/278/AE a mhéid a bhaineann leis na hearnálacha agus fo-earnálacha a mheastar a bheith i mbaol mór sceite carbóin (IO L 9, 14.1.2014, lch. 9).
([7]) Cinneadh 2010/2/AE ón gCoimisiún an 24 Nollaig 2009 lena gcinntear, de bhun Threoir 2003/87/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, liosta earnálacha agus fo-earnálacha a mheastar a bheith i mbaol suntasach sceite carbóin (IO L 1, 5.1.2010, lch. 10).

(4) Le Cinntí C(2013) 9281 ([8]), C(2014) 123 ([9]), C(2014) 674 ([10]) agus C(2014) 1167 ([11]), thug an Coimisiún treoir don riarthóir lárnach táblaí leithdháileacháin náisiúnta agus táblaí leithdháileacháin náisiúnta athbhreithnithe na Beilge, na Bulgáire, na Seicia, na Danmhairge, na Gearmáine, na hEastóine, na hÉireann, na Gréige, na Spáinne, na Fraince, na Cróite, na hIodáile, na Cipire, na Laitvia, na Liotuáine, Lucsamburg, na hUngáire, na hÍsiltíre, na hOstaire, na Polainne, na Portaingéile, na Rómáine, na Slóivéine, na Slóvaice, na Fionlainne agus na Sualainne a chur isteach i Loga Beartaíochta an Aontais Eorpaigh.

(5) De bhun Rialachán (AE) Uimh. 389/2013, Airteagal 52(2), an chéad fhomhír, thug an Ghearmáin fógra don Choimisiún, le litir dar dháta an 10 Nollaig 2025, maidir le hathruithe ar a tábla leithdháileacháin náisiúnta chun leithdháileadh lamháltas astaíochtaí saor in aisce a chur ar fáil mar thoradh ar scor páirteach gníomhaíochtaí agus téarnamh leibhéil na ngníomhaíochtaí ina dhiaidh sin.

(6) De bhun Rialachán (AE) Uimh. 389/2013, Airteagal 52(2), an chéad fhomhír, thug an tSlóivéin fógra don Choimisiún, le litir dar dháta an 24 Aibreán 2026, maidir le hathruithe ar a tábla leithdháileacháin náisiúnta chun leithdháileadh lamháltas astaíochtaí saor in aisce a chur ar fáil mar thoradh ar scor páirteach gníomhaíochtaí agus téarnamh leibhéil na ngníomhaíochtaí ina dhiaidh sin.

(7) De bhun Rialachán (AE) Uimh. 389/2013, Airteagal 52(2), an chéad fhomhír, thug an Fhionlainn fógra don Choimisiún, le litir dar dháta an 16 Aibreán 2026, maidir le hathruithe ar a tábla leithdháileacháin náisiúnta chun leithdháileadh lamháltas astaíochtaí saor in aisce a chur ar fáil mar thoradh ar scor páirteach gníomhaíochtaí agus téarnamh leibhéil na ngníomhaíochtaí ina dhiaidh sin.

(8) Na hathruithe faoina dtugtar fógra ar tháblaí leithdháileacháin náisiúnta na Gearmáine, na Slóivéine agus na Fionlainne, tá siad i gcomhréir le Cinneadh 2011/278/AE. Dá bhrí sin, ba cheart treoir a thabhairt don riarthóir lárnach na hathruithe sin a chur isteach i gClárlann an Aontais,

TAR ÉIS A CHINNEADH MAR A LEANAS:

Airteagal Aonair

Déanfaidh an riarthóir lárnach na hathruithe ar tháblaí leithdháileacháin náisiúnta na Gearmáine, na Slóivéine agus na Fionlainne a leagtar amach san Iarscríbhinn a chur isteach i gClárlann an Aontais.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, 8 Meitheamh 2026.

Thar ceann an Choimisiúin
Wopke HOEKSTRA
Comhalta den Choimisiún

([8]) Cinneadh C(2013) 9281 ón gCoimisiún an 18 Nollaig 2013 maidir le treoir a thabhairt don riarthóir lárnach táblaí leithdháileacháin náisiúnta na hOstaire, na Gréige, na hÉireann, na Laitvia, na hÍsiltíre, na Portaingéile, na Sualainne agus na Ríochta Aontaithe a chur isteach i Loga Beartaíochta an Aontais Eorpaigh.

([9]) Cinneadh C(2014) 123 ón gCoimisiún an 17 Eanáir 2014 maidir le treoir a thabhairt don riarthóir lárnach táblaí leithdháileacháin náisiúnta Phoblacht na Seice, na Danmhairge, na Fraince, na Liotuáine, na hUngáire agus na Slóvaice a chur isteach i Loga Beartaíochta an Aontais Eorpaigh.

([10]) Cinneadh C(2014) 674 ón gCoimisiún an 12 Feabhra 2014 maidir le treoir a thabhairt don riarthóir lárnach táblaí leithdháileacháin náisiúnta na Beilge, na Gearmáine, na hEastóine, Lucsamburg, na Slóivéine agus na Fionlainne a chur isteach i Loga Beartaíochta an Aontais Eorpaigh.

([11]) Cinneadh C(2014) 1167 ón gCoimisiún an 26 Feabhra 2014 maidir le treoir a thabhairt don riarthóir lárnach táblaí leithdháileacháin náisiúnta na Bulgáire, na Spáinne, na Cróite, na hIodáile, na Cipire, na Laitvia, na Polainne, na Rómáine agus na Ríochta Aontaithe a chur isteach i Loga Beartaíochta an Aontais Eorpaigh.

Athruithe ar an tábla leithdháileacháin náisiúnta le haghaidh na tréimhse 2013-2020 de bhun Airteagal 10a(7) de Threoir 2003/87/CE (Cúlchiste le haghaidh iontrálaithe nua)

Ballstát: an Ghearmáin

Uimhir aitheantais na suiteála (Iontrálaithe nua agus clabhsúir)	Uimhir aitheantais na suiteála (Clárlann an Aontais)	Ainm an oibreora	Ainm na suiteála	Cainníocht atá le leithdháileadh								Cainníocht atá le leithdháileadh ón gcúlchiste le haghaidh iontrálaithe nua in aghaidh na suiteála
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
DE000000000208804	208804	Erdwärme Grünwald GmbH	Heizkraftwerk Laufzorn	0	0	0	226	1 872	1 582	1 302	1 031	6 013

Athruithe ar an tábla leithdháileacháin náisiúnta le haghaidh na tréimhse 2013-2020 de bhun Airteagal 10a de Threoir 2003/87/CE (Bearta náisiúnta trasuite)

Ballstát: an Ghearmáin

Is iad seo a leanas na leithdháiltí athraithe sa tábla leithdháileacháin náisiúnta le haghaidh na suiteálacha sonraithe:

Uimhir aitheantais na suiteála (Iontrálaithe nua agus clabhsúir)	Uimhir aitheantais na suiteála (Clárlann an Aontais)	Ainm an oibreora	Ainm na suiteála	Cainníocht atá le leithdháileadh								Cainníocht atá le leithdháileadh arna modhnú le sonraí iontrálaithe nua agus clabhsúr in aghaidh na suiteála
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
DE000000000001255	1255	EVH GmbH	Heizwerk Dieselstraße (HW Dieselstraße)	17 750	15 885	14 073	12 318	5 309	4 487	3 691	1 462	74 975

ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2026/4517/oj

IO C, 19.8.2026

Athruithe ar an tábla leithdháileacháin náisiúnta le haghaidh na tréimhse 2013-2020 de bhun Airteagal 10a de Threoir 2003/87/CE (Bearta náisiúnta trasuite)

Ballstát: an tSlóivéin

Is iad seo a leanas na leithdháiltí athraithe sa tábla leithdháileacháin náisiúnta le haghaidh na suiteálacha sonraithe:

Uimhir aitheantais na suiteála (Iontrálaithe nua agus clabhsúir)	Uimhir aitheantais na suiteála (Clárlann an Aontais)	Ainm an oibreora	Ainm na suiteála	Cainníocht atá le leithdháileadh								Cainníocht atá le leithdháileadh arna modhnú le sonraí iontrálaithe nua agus clabhsúir in aghaidh na suiteála
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
SI0000000000000015	15	InterCal Slovenija d.o.o.	IGM Zagorje, d.o.o.	102 981	101 191	99 382	53 473	52 459	51 438	50 401	90 053	601 378
SI0000000000000065	65	Pivovarna Laško Union d.o.o.	Pivovarna Laško, d.d.	5 608	5 019	4 445	3 889	1 675	1 415	2 325	1 839	26 215

Athruithe ar an tábla leithdháileacháin náisiúnta le haghaidh na tréimhse 2013-2020 de bhun Airteagal 10a de Threoir 2003/87/CE (Bearta náisiúnta trasuite)

Ballstát: an Fhionlainn

Is iad seo a leanas na leithdháiltí athraithe sa tábla leithdháileacháin náisiúnta le haghaidh na suiteálacha sonraithe:

Uimhir aitheantais na suiteála (Iontrálaithe nua agus clabhsúir)	Uimhir aitheantais na suiteála (Clárlann an Aontais)	Ainm an oibreora	Ainm na suiteála	Cainníocht atá le leithdháileadh								Cainníocht atá le leithdháileadh arna modhnú le sonraí iontrálaithe nua agus clabhsúr in aghaidh na suiteála
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI000000000000638	638	Mariehamns Energi Ab	PC Österbacka	349	312	277	242	209	88	73	0	1 550
FI000000000000653	653	Mariehamns Energi Ab	PC Sviby	402	359	318	279	240	51	167	0	1 816
FI000000000000590	590	Mariehamns Energi Ab	G4 Mariehamn	11 964	10 698	9 469	2 070	3 570	3 017	2 482	1 965	45 235

ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2026/4517/oj

IO C, 19.8.2026

GA